

JAAC 60.115

Déc. rendue en anglais¹ par la Comm. eur. DH le
16 janvier 1996, déclarant irrecevable la req. N°
23565/94, J. A. B. c / Suisse

*Violation d'obligations d'entretien découlant du droit de la famille.
Participation à la procédure pénale du juge des mesures protectrices de
l'union conjugale, dont la décision ordonnant le versement d'aliments
n'a pas été respectée.*

Art. 6 § 1 CEDH. Tribunal impartial.

*En l'espèce, les deux fonctions du juge étaient bien distinctes, de sorte
que tout doute raisonnable quant à son impartialité est exclu.*

*Nichterfüllung familienrechtlicher Unterhaltspflichten. Mitwirkung
des gleichen Richters im Strafverfahren, welcher im Rahmen des
Eheschutzverfahrens die nichtbefolgte Verfügung zur Bezahlung von
Unterhaltsleistungen angeordnet hatte.*

Art. 6 § 1 EMRK. Unparteiisches Gericht.

*Im vorliegenden Fall erfüllte der Richter zwei klar unterschiedene
Funktionen, so dass Zweifel an seiner Unparteilichkeit
vernünftigerweise nicht angebracht sind.*

*Inadempienza degli obblighi di mantenimento derivanti dal diritto di
famiglia. Partecipazione alla procedura penale dello stesso giudice
che, nell'ambito della procedura volta a proteggere l'unione coniugale,
aveva ordinato il versamento di una pensione alimentare; decisione che
non è stata rispettata.*

Art. 6 § 1 CEDU. Tribunale imparziale.

***Nella fattispecie, le due funzioni del giudice erano ben distinte;
è pertanto escluso qualsiasi dubbio ragionevole riguardo
all'imparzialità.***

JAAC 60.115 - Déc. rendue en anglais¹ par la Comm. eur. DH le 16 janvier 1996, déclarant irrecevable la req. N° 23565/94, J. A. B. c / Suisse

In	Verwaltungspraxis der Bundesbehörden
Dans	Jurisprudence des autorités administratives de la Confédération
In	Giurisprudenza delle autorità amministrative della Confederazione
Jahr	1996
Année	
Anno	
Band	60
Volume	
Volume	
Seite	---
Page	
Pagina	
Ref. No	150 002 900

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv und die Bundeskanzlei konvertiert.
Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses et la Chancellerie fédérale.
Il documento è stato convertito dall'Archivio federale svizzero e della Cancelleria federale.